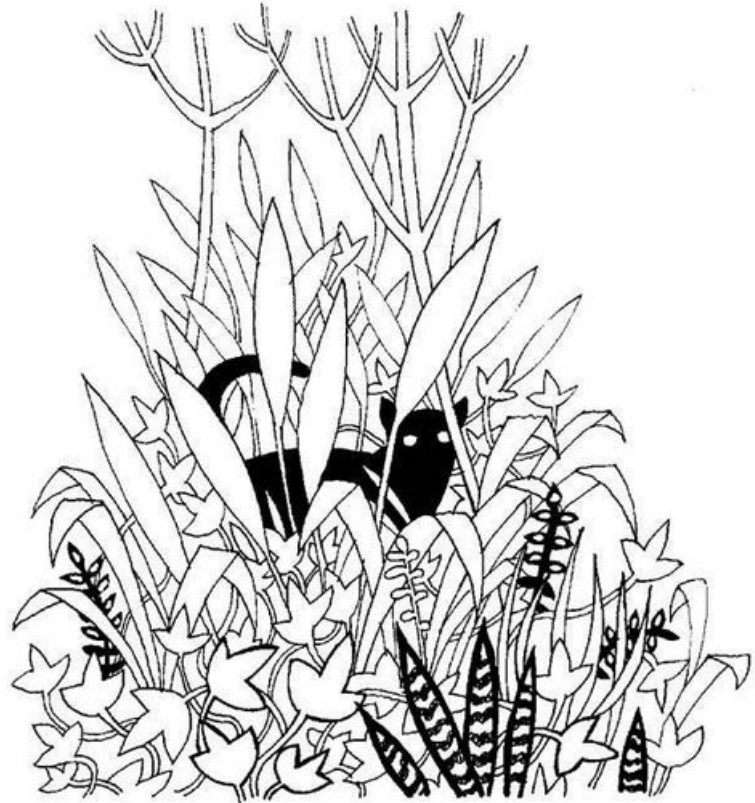
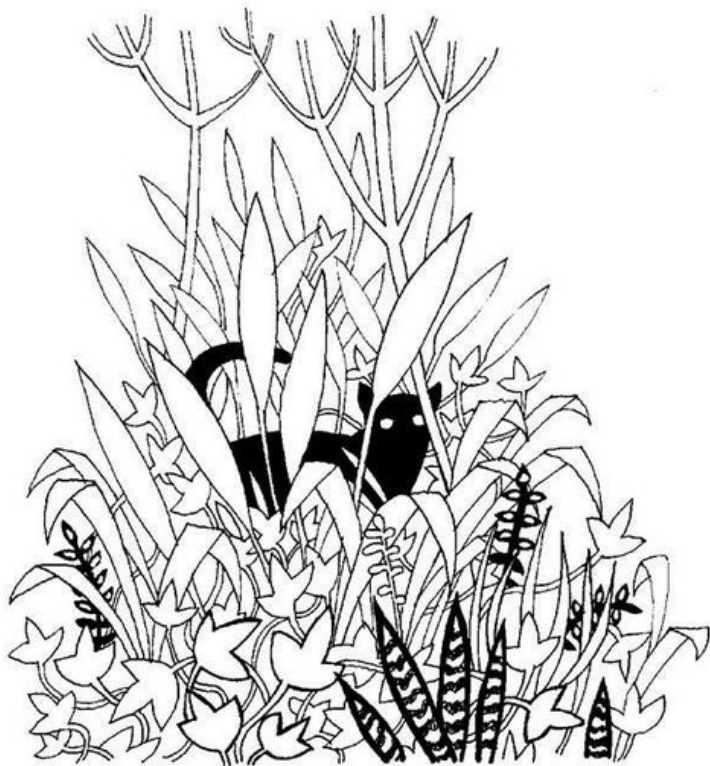


Ukuphi ukatsu wami?

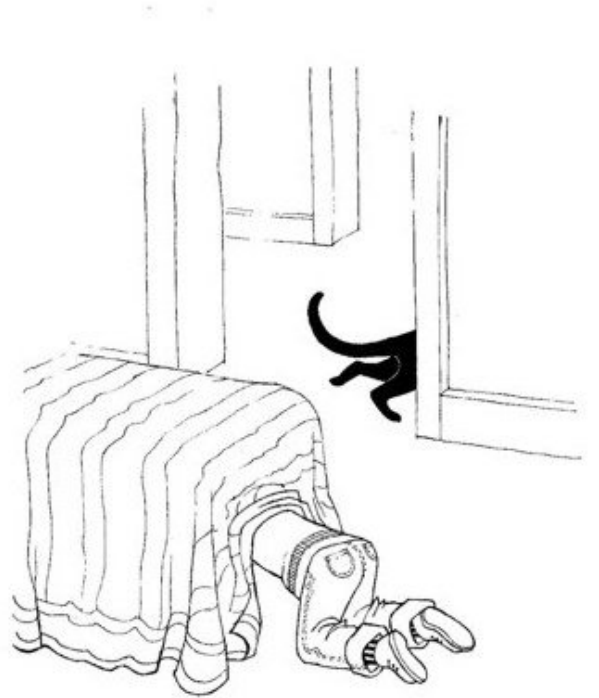
Clare Verbeek, Thembani Dladla and Zanele Buthelezi
isiNdebele





Ukuphi ukatsu wami?

Kghani ungaphasi
kombhede?





Kghani ungaphezu
kwekasi?

Kghani ungemva kwesofa?





Kghani uhlanu komgqomu
weenzibi?

Kghani ungaphakathi
komantji?





Kghani ungaphandle?

Nangu yena!



Ukuphi ukatsu wami?

Writer: Clare Verbeek, Thembani Dladla and Zanele Buthelezi

Illustration: Bronwen Heath

Translated By: Khanyisile mtungwa and Nolwazi simelane

Language: isiNdebele



Indatjana le isuselwa endatjaneni yesiZulu etholakalo ku <http://cae.ukzn.ac.za/Resources/SeedBooks.aspx>

© School of Education and Development (Centre for Adult Education), University of KwaZulu-Natal, 2015



This story is licensed under a Creative Commons Attribution Non-Commercial licence: CC-BY-NC 3.0 unported.

You are free to download, copy, translate or adapt this story and use the illustrations as long as you attribute or credit the original writer/s and illustrator/s.

You may not use this story for commercial purposes (for profit).

Saide 
South African Institute
for Distance Education

www.africanstorybook.org
A Saide Initiative